

## جماليات المكان في روائيي (شاي العروس لميسلون هادي) و (قيامة بغداد لعليه طالب) دراسة فنية موازنة

شازاد كريم\*\*

ايمان حسين محيي\*

جامعة بغداد - كلية الهندسة\*

جامعة رابرين - كلية التربية الأساسية\*\*

### ملخص البحث

تهدف هذه الدراسة الى إنشاء موازنة مكانية بين روائيي الكاتبتيين العراقيتين (ميسلون هادي و عاليه طالب) دراسة فنية وموضوعية توضح نقاط التشابه والاختلاف في اسلوب الكاتبتيين. واعتمدنا في دراستنا للبحث على تقسيمات المكان مجتزئين منه الأليف والممعادي ، لتركيز الروايتين على هذين الجانبيين.

وخلصت دراسة البحث على جوانب عدة منها ما جاء متشابها والآخر ما كان مختلفا، الاول يكمن في براعة الوصف عند الكاتبتيين . ثانيةما الترابط الوشيق لديهما لانهما نتاج تجربة شخصية ابتدقت من أحاسيس الغربة والحنين الى الجذور العميقة للوطن.

أما جوانب الاختلاف ، فنرى أن ميسلون تستعين بالرموز والتوصيات خلافاً لعليه التي كان اسلوبها يقترب إلى السلامة والخلو من التضليل.الطابع السائد على رواية شاي العروس الموضوعية ، في حين نرى عالية تتجه الى الذاتية ، ركزت ميسلون على الشخصية المحورية ، في حين تظهر شخصية الكاتب نفسه لدى عاليه طالب فهي رواية توثيقية تسجيلية.

**الكلمات المفتاحية:** المكان،المكان في الادب ، انواع المكان، الموازنة بين الكاتبتيين، السيرة الذاتية للكاتبتيين.

## Spatial Aesthetics in the Novels (Shai Al-Aroos by Maysaloon Hadi) and (Qiyamat Baghdad by Alya Talib) Balance Technical Study

**Eman Hussein Muhyi\***

**Shazad Kareem\*\***

\*University of Baghdad - College of Engineering

\*\*Rabren University - Faculty of Basic Education

### **Abstract**

This study aims to create spatial balance between two Iraqi writers' novels (Maysaloon Hadi, Alya Talib) technical and objective illustrates similarity points and difference in the writers' style. We depended in our research on spatial classification considering the aggressive and friendly, since the writers focused on them.

The research study concluded to many sides, some of which are similar and some are different. Firstly, ingenuity description of the writers. Followed by the deep connection they have. Because of the personal experience it emanated from alienation sensations and nostalgia to deep roots to homeland.

On the other hand, difference aspects, we see Maysaloon takes symbols and illusions unlike Alya which was her style close to smooth and empty from deception. The character of prevailing on (Shai Al-Aroos) novel is objectively, while we see Alya is moving to subjectively, Maysaloon focused on central character while showing personal same writer with Alya Talib. It is a documentary novel.

### **المقدمة**

عني دارسو الرواية بدراسة المكان ، مما أدى إلى ظهور مجموعة من المصطلحات الخاصة به. مثل المكان الروائي والفضاء الروائي والفضاء النصي والجغرافي والدلالي، وقد آثر المعنيون بدراسة المكان في الرواية باستخدام

مصطلح الفضاء الروائي عن مصطلح المكان الروائي. فقد وجدوا ان الفضاء الروائي يشير الى المسرح الروائي بأكمله ويكون المكان داخله جزءاً منه ، أما المكان الروائي فهو مكان بعينه تجري فيه أحداث الرواية . و حضي الفضاء في الرواية باهتمام الدارسين. إلا أن المكان في النص الروائي يتجاوز كونه مجرد شيء صامت أو خفية تقع عليها الاحداث، بل يمثل محوراً أساسياً تدور حوله عناصر الرواية . كذلك تأثيره خارج النص الروائي فهو يؤدي دوراً في تغيير طاقات المبدع ومعبراً عن مقاصد المؤلف.

و شغلت الرواية مساحة واسعة من الأدب العربي، لدى العديد من الكتاب العرب ومنهم الكتاب العراقيين. ظهرت العديد من الاسماء والتجارب الإبداعية في (الكتابة السردية). إذ لمعت أسماء أدبيات ترسخت مكانتهن نديماً في واقع الأدب العراقي (الروائي والقصصي) ولعل أهمهن (لطفي الدليمي و بثينة الناصري و عالية مدوخ و سميرة المانع و ارادة الجبورى) (واخيراً ميسلون هادي و عالية طالب) اللتان قصدناهما في بحثنا هذا دراسة أدبيهما. لأننا لايسعنا ان نتناول دراسة تحليلية لتلك الاسماء جميعها فإننا مضطزان لأننقاء ما يلائم المنهج النقدي الذي سوف نتبناه . فقصدت دراسة روایتهما (شای العروس و قیامه بغداد) فكانت الموازنة المكانية بين روایتهما (ميسلون هادي و عالية طالب) دراسة فنية و موضوعية.

ت تكون دراستنا لهذا البحث، من تمهد تناولنا فيه نبذة مختصرة عن المكان وأنواعه، مصحوباً بالتقسيمات والتسميات التي اختلف النقاد عليها، تليها نبذة مختصرة عن الروايتين. مع وقفة وجيزة عن حياة الكاتبتين ومسيرتهما الأدبية.

و قسمنا دراستنا للبحث على فصلين: يضم الأول المكان الاليف عند الكاتبتين ونظرتهما لذلك المكان، ثم الموازنة بين نصوصيهما. أما الفصل الآخر فيضم المكان المعادي لديهما مع الموازنة بين نصوصيهما أيضاً، تليها خاتمة نختتم بها بحثنا بأهم النتائج التي توصلنا إليها مع توضيح نقاط التشابه والإختلاف في أسلوب الكاتبتين.

واخيراً فإننا لا ندعى الكمال في دراستنا للموضوع فالكمال الله وحده.

### التمهيد

#### المكان

#### المكان في الأدب على أنواع:-

فقد آختلف النقاد والباحثون في تحديد أنواع المكان في الرواية فهناك تقسيمات عده ، اختلف النقاد في تحديد مسمياتها. فالناقد (بروب) قسم المكان على ثلاثة أنواع هي: (المكان الأصل ، المكان الواقعي ، العرضي ، المكان المركزي) وجاء (غريماس) برأيه المغاير عن (بروب) في التسمية فأطلق على تقسيماته الآتي: (المكان الأنسى الحاف و المكان الترشيجي الحاف و اللامكان).<sup>١</sup>

ومن الباحثين العرب نجد(غالب هلسا) وزع المكان وفق ثلاثة أنماط رئيسة ...  
أولها المكان المجاري:- وهو ما نجده في الرواية المتتالية للأحداث ويفقسم هذا المكان بالوصف المجاري غير المؤكد القائم على الافتراض فقط.<sup>٢</sup>

ثانيها المكان الهندي:- "ويعني به المكان الذي تعرضه الرواية من خلال وصف أبعاده الخارجية بدقة بصرية وحيادية، أي حين ينفك المكان ليتحول إلى مجموعة من السطوح والألوان والتفاصيل تلقطها العين منفصلة ولا تحاول ان تقيم معها مشهداً كلياً".<sup>٣</sup>

ثالثها المكان كتجربة معاشرة:- يقصد به المكان داخل العمل الروائي، هدفه اثارة ذكرى المكان عند القارئ، فهو مركز آجذاب دائم وهو مكان يعيشه مؤلف الرواية. وبعد الابتعاد عنه اخذ يعيش فيه بالخيال  
و قسم ياسين النصیر:- المكان على ثلاثة أقسام ١ - المكان المفترض ٢ - المكان الموضوعي ٣ - المكان ذو البعـد الواحد. أما شجاع مسلم العاني فقد استخلص أربعة انواع للمكان ١ - المكان المسرحي وهو ما اطلق عليه غالباً هلسا بالمكان المجاري ٢ - المكان التاريخي ٣ - المكان الاليف ٤ - المكان المعادي.<sup>٤</sup>  
وبعد الاطلاع على هذه التقسيمات سنعتمد في دراستنا للبحث على تقسيمات شجاع العاني مجتزأة منها الاليف والمعادي، وذلك لسببين أولهما تركيز الروايتين على هذين النوعين بصورة واضحة ولضيق المجال في بحثنا هذا.

#### أولاً: المكان الاليف

هو المكان الذي نحبه ونشعر عبره بالاطمئنان والحماية والانسجام، أي "هو كل مكان عشنا فيه، وشعرنا فيه بالدفء والحماية، بحيث يشكل هذا المكان مادة لذكرياتنا"<sup>٥</sup>. وبعبارة اخرى هو ذلك المكان الذي يحس الانسان بالإلفة والإرتباط به، كارتباط الإنسان بالأرض والتحامه معه عضوياً.

#### أ- البيت:

يعد البيت - لا سيما بيت الطفولة- ذات صلة كبيرة مع الانسان واسده ألفة ، فهو المكان المألوف الذي قد يضيق أو يتسع على وفق رؤية الكاتب الفنية ، فقد يهتم بتفاصيل صغيرة لاتخطر الا في ذهنه ، وقد يسترجع صوراً من الذاكرة وهو يكتب ، وهذه التفاصيل تكون عالقة بذهنه ، لأنها جزء من ذكرياته الخاصة.<sup>٦</sup> في قصة (الطير والشجر ) المحترأة

من رواية(شاي العروس ) كان حضور البيت نابعاً من قيungan ذاكرة البطل المحسوسة ، وما خلفته تلك الحاسة من صور جميلة باتت مادة لذكرياته. فقد وضعتنا القاصة أمام رؤية فنية جديدة مثلت العلاقة التكميلية بين المحسوسة ، كعلاقة اللمس بالبصر . فبعدما كان جمال المكان عند البطل هو جمال ملموس متکناً على تلمس الاشياء (بسبب فقدان البصر) ، تأتي نقطة التحول من عتمة الظلام لرؤية النور فعلى البطل آستبدال صور مخيلته القيمة (الحسية) بصور بصرية واقعية جديدة تجمع ما بين المحسوس والملموس. فبعدما كان يتلذذ بطعم القهوة متکناً على حاسة الذوق . أصبح الآن يجمع بين ماهو جميل وأجمل التذوق مع الرؤية.

فقول الرواية :

"البيت واسع وفسيح، وعليه الآن أن يغمض عينيه بعد كل منظر يراه، ليحكم رؤيته جيداً، فيغلق اجفانه عليه، ثم يضمه بين جفنيه آونلاً من الوقت كما الصورة المكتونة في شريطها الأسود، والتي إذا ما تعرضت للضوء الزائد تحترق. القهوة والسكر كانا يذوبان في فمه والآن في عينيه، أما النار فكانت وهو مغمض العينين دفناً ولهمباً وحلماً مشتعلًا لا يخبو ولا يموت...وها هي الان تتلون من لون الى آخر كلما ادار مفتاح الموكد ليشع النار".

أما البيت عند الروائية (علية طالب) فيبقى هو الفسحة الصغيرة التي يشعر بها الفرد في مأمن بعيد عن ضغوط العالم الخارجي . فالشخصيات تعيش حالة من الرعب والخوف سببها قسرية الظرف المعيش تحت وطأة الظلم والإرهاب . "فالفرد غالباً ما يفقد توازنه الفكري حين ينسحق تحت وطأة التسلط والارهاب، ويتعرض لمن يحاول سلب حريرته وتجرده من قيمته الثقافية والفكريّة". فالروائية جعلت(البيت) هو الملاذ الآمن للحديث عما يجول في المحيط الخارجي من هدم ودمار . فكان(البيت) حلقة وصل ونقطة الالتقاء بين الأفراد فتقول الكاتبة:

"هذه كانت أحاديثنا حين نعود كلنا إلى البيت ، ويقدم كل واحد منا كشفاً بما مر به وما الذي شاهده خلال يومه البائس والمرعب في العراق ، الذي آخنق فيه الحب تباعاً، ولم يبق فيه غير الكره والبغضاء وحب القتل والدمار ، وكل الصور الغريبة على مجتمعنا والتي لم نكن نتصور ولا حتى بالخيال ان تمر بنا يوماً".

### بـ- الحديقة :

وهي المكان المألف (المفتوح)، احياناً تكون جزءاً من البيت ، أو المدينة ، وبغداد لكثرة حدائقها المفتوحة وسحر جمالها تعطي مجالاً للتنفس والراحة للكاتب ... كما فعلت الكاتبات في توظيف الحديقة في الروايتين.

فمن الرواية توضح على لسان الرواية سبب لجوء البطل للحديقة. تلك البقعة الغناء بازهارها وشمارها فتجعلها أرضاً تطيب لها النفس وتبعث فيها الرجاء فتقول على لسان الرواية: "هناك تحت الشمس التي تركتها العمدة في الحديقة وذهبت، جلس يتناول غداءه بهم ويلقط بأصابعه ثمرات الفلفل والبازنجان التي حشتها عنته بالرز ويقللها أمام عينيه قبل أن يضعها في فمه لكي تذوب هناك. النمل الزاحف من تحت قدميه كان يسير بخط غير منتظم ليقل ذرات من الخبز اليابس موجودة بين الحشائش".

فجعلت الكاتبة الحديقة وسيلة للاستجمام والراحة ومرتعاً جميلاً للإبتهاج والسرور، فقد وظفت بعض العادات الإجتماعية العراقية البسيطة في داخل نصها الروائي فمزجت ذلك الاستجمام بوجبة شعبية (دولمة) عراقية يعشقاها العراقيون ، كي تضفي جمالية للنص الادبي ، وتجعل القارئ يتوقف شوقاً لذاك المكان. مخلفة جواً هادئاً ساحراً ممزوجاً بدفء الشمس ورائحة الطعام اللذيذ في لوحة فنية خلابة .

أما الروائية (علية) فتتذبذب من البستان مكاناً آمناً تنجي إليه للهروب من واقع مفروض، فهي تعيش لحظات من التأزم النفسي ، لاسيما بعدما أصبح البيت مكاناً موحشاً تendum فيه أواصر الإرتياح النفسي . فمن الرواية توضح عن شعورها الداخلي عبر تدعها بجمال اصوات الطبيعة من( خرير الماء وزقرفة العصافير ) فتصبح تلك الروضة الغناء مكاناً للعزلة والتقطير ثم الارتواء النفسي، فهي تحاول أن تروي ظماً قلقها وخوفها بهروبها، فيصبح (البستان) وسيلة للتخفيف عن آلامها والهرب من شبح الخوف والاختناق الذي يلاحقها . قائلة :

"أهرب من بيستاني الحبيب علي، أحظى بهدوء يساعدني على التفكير ، بعد أن أصبح إيجاد أمطار هادئة في ذلك البيت الذي يضمننا امراً مستحيلاً. كان الهدوء الكامل في ذلك البستان يناظر كل الصخب الذي يدور في بيوت القرية على بعد أمطار مني ، أجلس وحيدة أرقب الاشجار وصوت رفرفة الطيور وقفزات الجنادب وخرير الماء المتندق إلى السوادي، وارى هواجسي تقتل خطواتي المرتبكة ."

فالمكان الروائي هو (مكان تخيل) مشكل من الفاظ لا من موجودات أو صور فهو إذن مكان غير حقيقي ينشأ عن طريق الكلمات.

### جـ- الشوارع:

وهو مكان عام، مفتوح واجتماعي، وشوارع بغداد معروفة بازدحاماتها في الليلي و جمال أضوائها وقد يكون الشارع فارغاً او قليلاً التجوال في اثناء الحرب والدمار لاسيما ايام الاحتلال. أو يكون رمزاً في الروايات فتمثل حالة واقعية في الفضاء الروائي، فمن الرواية في (شاي العروس) تتوغل الرواية في البيوت والشوارع لتصف لنا بعض ملامحها وتفاصيلها كاشفة عن صورة مكانية تشوّبها الحسرا والالم، لتجعل القارئ يشعر بانهيار المكان . ويبين هذا عبر وصف البطل للشارع الذي علته الاوساخ والغار فتقول :

"لم يكن شارع بيتم هكذا ولا كانت البيوت على هذه الشاكلة. كانت أنظف وأكثر علوا واسفلت الشارع أكثر سواداً. وحضره الاشجار أكثر دكناً".<sup>٤</sup> ثم تأتي القاصة لتضعنا أمام مفارقة مكانية ، فبعد تشويه الصور الجميلة كلها المحفورة في قياع ذاكرة البطل. تسفر عن صور جميلة وساحرة ، تجعل البطل في دهشة واستغراب " فالإنتقال من مكان إلى آخر يؤدي بصاحبها إلى التحول بالشخصية في سلوكها وأفعالها"<sup>٥</sup> فتقول:

" بينما صور أخرى لا يمكن تصديقها .. إنها سافرة في غرائبها ، سادرة في سحرها. الأرض تكاد تبلعه والعصافير تكاد تتفضض عليه... وحدها هذه الحديقة التي تملؤها الأزهار الملونة والحمضيات والأقاحي تبدو آمنة ".<sup>٦</sup> فالرواية عمدت إلى انتقاء هذه المفارقة (الشارع- الحديقة) لتوصل القاريء إلى حقيقة ثابتة، بأن جمال الطبيعة جمال خالد لا يتأثر بالمتغيرات الخارجية . فتقى الحديقة هي المتنفس الوحيد للهرب من ضيق المكان.

أما عالية طالب فتستحضر في ذاكرتها ليالي بغداد الجميلة ونسيمها البارد المحمل بعطر نهر دجلة مع انعكاس الأضواء على الكازينوهات والشوارع والمدن، فبغداد راقدة في ذهنها تصفها وصفا حسيأ شعرياً نابعاً من خلجان قلبها المفعم بالحب والألفة . فتقول:

" كان أجمل ما في بغداد ليلاًها ، مساواها الصيفي مليء بالغبطة التي تهب ، نسماتها الباردة وهي محملة بعطر دجلة الرائع ، وانعكاس إضاءة الكازينوهات والشوارع التي تحاذيه ، ويبدو الناس على شارع أبي نواس ، وعلى كورنيش الاعظمية والكافرية والجادرية ، وكأنهم في آهانقل حميم مع الطبيعة الهاذنة".<sup>٧</sup> صورت الروائية إحساسها بالمكان برؤية ذاتية وبانطباع شخصي تتصفح عن نشيج شعورها الداخلي فجاءت الصور التي الققطتها عدسة بصرها ملونة بالوان الطبيعة الخلابة . وهذه الصور ما هي الا مدلولات رمزية توحى بالإلتقاء والإرتباط المشيمي برحم الوطن (الأم). "فالمكان الفعلى حس اصيل وعميق في الوجودان البشري وخصوصا اذا كان المكان هو وطن الالفة والانتماء"<sup>٨</sup> فالمكان في الرواية ينبغي له أن يحتوى على مدلولين: الأول تصوير واقعي لمكان معين والآخر رمزي ، يمثل ارتباطا بالشخصية وحالتها النفسية أو الاجتماعية، وفي حالة تجرد المكان عن مدلوله الرمزي يتحول إلى وصف فارغ لا معنى له.

#### د- اللون:

وفي جماليات اللون المكاني نلحظ عالية تقول " كنت اذهب فيه يوما إلى عملي في جريدة الجمهورية، كي لا أوقف إصدار الصفحة الثقافية التي تركتها بالأمس وهي تحت الطبع، بعد أن أكملت عمليات صرف المكافآت المالية للكتاب والأدباء في ظهيرة حمراء مدوية بغيار جعل الفضاء مصطفغاً بلون أحمر دامي "<sup>٩</sup> و تقول ميسلون هادي : "عندما سحبت عمنه ستارة النافذة لم يكن ضوء الشمس صافياً، كما رأه أول مرة في يوم ربيعي مشمس قبل سبعة أيام، بل بدا شائباً بالغيرة مائلاً للصفرة في نصفه الأعلى صافيا رائقاً في نصفه الأسفل، فقالت له عمنه وهي تضحك: الدنيا صابرة حمرة وبيبة مثل شاي العروض".<sup>١٠</sup>

إن اللون الاحمر " يستعمل في بعض الاحيان للدلالة على الغضب والقصوة والخطر " <sup>١١</sup> لذا نلمس رؤية مشتركة لإستعمال اللون الاحمر عند الكاتبين اذ دل الاحمر في كلام المقطعين على الشدة والقصوة ، فهو شائب غير صافٍ لأندماجه بالغيرة .. وهذا الاندماج يدل على المشاعر والاحاسيس غير المستقرة للشخصية ، فهي مليئة بالغضب والانفعال . كما ان - الدنيا والفضاء - اذ اصططاعاً باللون الاحمر فانه يوحى بالخطر والكاربة فهي حالة غير طبيعية تمر بها السماء. وينبع الاحساس بألفة المكان ليس بالشوارع حسب بل بالأزرقة أيضاً ، فهي الشرايين والأوردة التي توصل بالأماكن ، فيصف الرواية على لسان الشخصية وصفه الذاتي فيقول" ما أحلى هذا الزفاف وبيته الأليفة الوادعة وحدائقه المزهرة " <sup>١٢</sup> ثم نرى الرواية يستأنف كلامه ويقول" وما حكاية هذا البيت الذي يقابل بيتمهم تماماً والذي قال عنه ابوه انه فارغ منذ سنوات طويلة؟؟ ولكن محمود ينظر اليه الآن لأول مرة فيرى ستارة الهول وهي تتحرك قليلاً خلف نافذته مما اثار انتباهه وجعله يسأل عمنه بعد ان دخل البيت:

عمه.. هل عاد إلى ذلك البيت أحد؟؟؟  
قالت عمنه وهي تنظر إلى الطعام ملياً :  
لا أعتقد انه فارغ منذ سنوات"<sup>١٣</sup>

فعبر التحاور الذي دار بين البطل والمعمة ، تضع القاصة أيدينا على معنى جديد للمكان وهو المكان مجرد الذي لأنجد فيه اي تواصل مع الجماعة البشرية". فاللافة لاتتم بين الإنسان والمكان مجرد ، بل تنجم هذه الالفة عن البشر الذين يقطنون المكان ، حتى اذا ما خلا هذا المكان منهم فقد الفتة"<sup>١٤</sup> إن الحالة النفسية للشخصيات تتفاعل مع المكان ، فالمكان لا قيمة له بلا الشخصيات ، فله أثر على من يسكن فيه ، لذلك هناك فرق بين إنسان يولد ويعيش في قصر وآخر يعيش في بيت فقير ، وهذا ينعكس في طبيعة السلوك اليومي فعلى الرغم من جمال المكان المفعم باوامر المحبة والالفة نراه يتتحول من اليف الى معاد بافقاره الى التواصل بين البشر.

اما عالية طالب: فهناك أمكنة وقفت عليها ، اتصفت روعة عمرانها وجمال موقعها ( بيت الحكم ) اذ نلحظ ان للرواية علاقة وشديدة تربطها بذلك المكان علاقة محبة والفة ، فالمكان لم يكن (بيت الحكم) بينما لعقد الندوات العلمية حسب، بل لذكريات ماض جميل استقر في مخيلة الرواية ، بل ومكاناً للتواصل العادات والتقاليد الشعبية الموروثة . فإذا لالت به المدهشة تمكناها من رؤية المزار التاريخي المقدس ( خضر الياس ) بأصواته ولهيب شموعه، "فلا يعد المكان القديم الضيق

مكاناً للتواصل بين البشر حسب، بل انه وبسبب هذا التواصل وبسبب نظام العمارة والبناء القديم يعد مكاناً لخلق العواطف البشرية كالحب واللفة".<sup>٢٥</sup> فنقول:

"كنت اذهب الى (بيت الحكمة) الذي لا يبعد كثيراً عن الجريدة، موقعه الجميل بقرب وزارة الدفاع، بمنطقة التراثي القديم الذي شهد فترات حكم ملكية وجمهورية، يجعله ينفرد باطلالة مدهشة على نهر دجلة ، وحين تعدد الندوات فيه مساء، كنت كل قليل أسرق نفسي وأجلس على حافة السور لارقب مزار (حضر الياس) الذي يواجهه فيما تلمع الأضواء على صفحة النهر ولهب الشموع التي تلقى في النهر امامه وهي تطلب النذور من المقام الذي يرتکز في نهر دجلة منذ زمن طويل".<sup>٢٦</sup>

## الموزانة (البيت)

كان حضور البيت لدى الكاتبتين حضوراً عادياً ، فكل واحدة لديها الحب الروحي والذاتي للمكان. وظفت ميسلون الحواس(اللمس، البصر، التذوق) في نصها الأدبي أما الأسلوب فالالتزام بالوضوح والفصاحة وغدت لغتها سلسة في سرد الحدث.

أما عالية طالب فكان البيت حلقة وصل والتقاء العائلة. وكان الأسلوب واضحاً، خالياً من التعقيد يسهل على القارئ فهمه. وقد ارتكزت على عنصر المشاهدة في سردها للحدث.

## (الحقيقة)

ارتكتزت ميسلون هادي على تحسسها للموجودات الطبيعية، فجعلت القارئ يشعر بروعة المكان عبر وصفها لنتائج الروضة الغناء. فكان حضور المكان حضوراً رومانسيّاً واقعياً عبرت عنه بضمير الغائب. أما في ما يخص الشخصية فقد برزت في نصها شخصية العمة وهي شخصية ثانوية.

اما عالية طالب.. فكان المكان لديها الملاذ الآمن للهروب من فوضى الواقع المعيش، والفسحة الصغيرة التي تُهيء لها القراءة على التفكير والتأمل. فكان صوت الراوي هو الكاتب نفسه، فالسرد موضوعي عبرت عنه الكاتبة عبر المونولوج الداخلي محاولة فيها كشف حجم الاضطراب النفسي الذي يصاحب البطلة.

## (الشوارع)

سلط ميسلون هادي الضوء في النص على (الزنقة و الشارع والحقيقة) وهي الأماكن المفتوحة بسبب آرتباطها بالأرض (الوطن). مع ظهور الكثير من الاستفهامات المبهمة، السرد متذبذب بين الحاضر والماضي يجسده حوار خارجي بين الشخصية ( محمود ) والثانوية ( العمة )

اما عالية طالب فللحظة هيمنة الزمن الماضي على النص ، فحضور المكان كان حضوراً تاريخياً ركزت فيه على الجانب العمراني كذلك (نهر دجلة) لتضفي مع الجمال والسحرية على نصها الأدبي . فنجد القاسم المشترك بين الروايتين اختيار أسماء حقيقة لبعض الأماكن الدينية والسياسية والثقافية عند الكاتبتين ، وهذه الإختيارات تعطي للقاريء احساساً بأنه يستطيع أن يتحقق من وجودها وأن يذهب إلى زيارة هذه الأماكن بل لو ذهب إلى ( بيت الحكمة ) و ( حضر الياس ) ، (نهر دجلة) و (الكافصة) و (الجادرية) و (شارع أبي نواس) أو (كورنيش الاعظمية) فسيجد الحقائق ويمكن ان يرتاح بالاستذكارات الماضية وهذا دليل على ربط الخيالي بالواقعي.

## (اللون)

طغى على نص (ميسلون) الطابع الوصفي وهذا ما نلمسه في النص. كما استعانت الروائية بفرشاة الألوان فللحظ (السود ، الخضراء) فكل لون من هذه الألوان تختبئ وراءه العديد من الرموز. أما المكان فتلتجي الروائية أحياناً للمفارقات المكانية ، فما كان إليها يصبح معادياً وبالعكس. كما تستعين في كتاباتها بجمال الطبيعة وهذا يعود إلى رومانسيتها وولعها الشديد بالطبيعة.

اما عالية طالب: فللحظ سطو المونولوج الداخلي على النص مع العودة بالزمان إلى الوراء عبر استرجاعها لليليات بغداد مع الحضور الدائم لامكناة متفرقة منها.

## ثانياً: المكان المعادي:

وهو كل مكان يرغم المرء على العيش فيه ، إذ يستحث هذا المكان كل ما يثير الأحساس بالضيق والضجر والعداء ويتمثل هذا المكان بالسجن والمنفى ومكان الحرب.<sup>٢٧</sup>

" وهي الامكناة التي ترغم المرء على الحياة فيها شاعراً بالكراء والنفور منها"<sup>٢٨</sup> و هذه الأماكن توحى بالفقر والألم الموجع ، لأنها امكناة خالية من البشر ، يشعر بها المرء بالعزلة والاغتراب عن الناس<sup>٢٩</sup>. أما المكان المعادي عند ميسلون فيتجسد بالأماكن التي تحمل خطر الموت جراء الحرب فيلتقط الراوي بعدسة الكاميرا صوراً مولمة تسفر عن وحشية الحرب ويشاعتها الدامية التي تجري بالعراق جراء الانفجارات . فنرى الراوي عن سرده للأحداث واصفاً المكان

وصفا تفصيلياً يشعر القارئ بقشعريرة الخوف من الموت المتبادر ، فالموت لا يقف على الانسان فحسب بل تعداد الى الحيوان ايضاً . فيصف الرواية كيفية تحول ذلك الحيوان الى قطع متفرقة . والاطفال الى اشلاء، مزقتهم شظايا الانفجار الدامي ثم يختتم الرواية وصفه لتلك البشاعة بفادي الذي أطفأت وحشية الموت براءته الجميلة. بكل الصور التي التقطرها الرواية ما هي الا عنصراً رمزاً يعبر عن عالم الجريمة النكراء. فتقول " سمعته العصافير ، فعادت توكر صامتة على ايدي الاشجار وسعفات النخيل ، ولكن عندما أصبح محمود خارج الدير وقعت عيناه على الارض .. رأى حيواناً مدمى يشبه ثعباناً مقطوعاً .. انه يتحرك . تراجع محمود إلى الوراء . ونظر إليه ، فوجد اشلاء طفل ممزقة ومدممة قرب باب الدير .. كان ذلك فادي لايزال يرتدى فانيلته الصفراء ويداه ممسكتان بيكرة الحبل الموصل بطائرته الورقية لكنه بلا راس ولا ساقين ."<sup>٣٠</sup>

اما عالية طالب فتروي لنا على لسان ابنتها (تمارا) مشهدًا توثيقاً مجذعاً من واقع الشارع العراقي الغارق بفوضى العنف والوحشية ، موضحة ما خلفه بشاعة الانفجار إلى تناشر أشلاء أحد زملائها الأبراء ثم العثور على ذراعه على السطح الملافق لبنيان الكلية فتقول: "تروي لي ابنتي (تمارا) كيف الانفجار الذي حصل أمام باب كليتها، وقبل ان تصل هي الى ذات المكان بخمس دقائق، كيف قطع اجساد زملائها واجساد المارة. وإن ذراع أحد زملائها وجدها على سطح بنية المعهد الملافق لكليتها بعد ان قذف بها عصف الانفجار الهائل الى ذلك المكان".<sup>٣١</sup>  
فقد آسسته الروائية بإسلوبها الرشيق أن ترصد موقفاً اليمى من بين المواقف المتباينة في العراق موضحة قساوة الأحداث التي أوقعت الانسان العراقي في هاوية الموت المحاط بسور الإرهاب ، كاشفة عن القوى الظلامية التي اجتاحت البلاد فجردته من إنسانيته وكرامتها.

وتضمن الروائية (ميسلون هادي) أمان نصين متقاضين (عالم الواقع والمأساوي) مسلطة عدسة الكاميرا نبعاً لرؤية الشخصية ووصفها الانطباعي. فنرى الروائية تتعامل مع ثنائية الداخل والخارج، اذ تعكس من الداخل شريحة العراق المأساوية المطلخة بدماء البريء، داحضة/ موجهة ادانتها لقبح الحرب ودمونيتها، فعين الداخل فارقتها الفرحة والبهجة فهي مقللة بالآلام والأوجاع. اما عين الخارج فلم تبصر الا ما هو جميل تفوح منه عبير الحياة. فأرادت الروائية ان تضمن امام مدلولي (الحرب والامن) عبر حديثها عن الجار البرت الذي تقاضي تعويضاً مقداره عشرة الاف دولار مقابل خطأ ادى الى قلع ضرسه السليم. فالرواية تسفر عن قضية مهمة، تطور الحضارة الإنسانية والسعى لتكريم الإنسان والعمل على إسعاده مقابل تجريد الإنسان لإنسانيته وفقدان هوبيته من الداخل بل والقضاء عليها. فتقول على لسان الشخصية "رأى الوجه المتعبة والبيوت الرثة في بلاده وهو يرى الآن الوجوه النضرة والبيوت الجميلة في هذه البلاد، فمن ماذا تحدث هذه الطبيعة النفسية وجاره البرت قد استلم عشرة الاف دينار تعويضاً عن خطأ ادى الى قلع ضرسه السليم، بينما فادي اخطأ دمه وفمه بالتراب وتقطعت اوصاله من أجل السعادة الأبدية لمن فجره ومن جاء بمن فجره الى هذا العالم؟"<sup>٣٢</sup>

اما عالية طالب فتنطق لنا صورة من صور اغترابها النفسي المكاني، فهي تعيش حالة من العزلة والاغتراب داخل الرحم (الام) الارض، سببها فوضى الدمار التي خلفتها القوى السوداوية فاطافت كل الذكريات الجميلة الحبيبة في ذاكرة الرواية فجعلت الامكنة جباء توحى بالقرف وعدم الانتفاء ، فقد تلاشت عبارات الحب والغزل وقد المكان هوبيه في دروب التخريب فاصبح المكان خطراً بعدهما عرض للذوبان والدمار ويبعد ذلك من شكلين من الامكنة عرضتها الرواية بشكل وطني يحمل ملامح ثقافة المنطقة وتاريخها والثاني دخيل مستحدث وبينهما تقوم جذلية الهم وبناء بل النفي والتدمير فتقول:

" كنت اشعر بالغربة وسط أهلي ، ووطني ، وأمكنتي ، أذهب الى الاعظمية التي تربيت بها طوال عمري ، فيصدمني منظر الدمار ، والمباني المهدمة وال محلات التي يتقب واجهتها الرصاص ، حتى الدمى لم تسلم من القتل ، منظر موحش يطارد عيني طوال النهار ، تقد امكانة الفتى أمام ذاكرتي ، وابحث عن بصماتي في ازقتها و محلاتها ، و مطاعمها وكورنيشها وحدائقها ، فلم يبق لدينا مكان نذهب إليه ...."<sup>٣٣</sup> فهي ذاتية حد الوله في عشقها السرمدي لوطن تناهشته نصال الإرهاب والموت المجاني فضلاً عن فورة وشيجها المحتدم بالانتفاء الى المكان المغروس في كل تضاريس الروح".<sup>٣٤</sup>

وتضمن الرواوية ابیدنا على مكان معد آخر فتصفه تبعاً لرؤيا الشخصية بالضيق والعتمة ، اذ جعلت (انقطاع النيار الكهربائي) باعثاً رئيساً للاختناق النفسي، مما يولد لديها الشعور بفقد الارتياب ، فتشعر بان المكان اقرب للحفرة في تصويرها . وقد ولد هذا الاختناق في لحظة زمنية محددة ، فسبب فقا في الراحة ، وهناء النوم الرغيد. فتجعل الروائية من البيت مكاناً معاذياً بعدهما كان اليها باعثاً للاطمئنان والراحة النفسية. فقد احتوى هذا المكان على منNichats كثيرة سبب العقم والنفور جراء ذلك المكان ، ونرى الرواية يقرر في النهاية البقاء والمكوث في المكان؛ لأنه أصبح مرغماً على البقاء فيه جاعلاً من الحديقة المتنفس الوحيد للتخلص من ذلك الاختناق. فتقول " ها هو الظلام يعم الغرفة من جديد بسبب انقطاع الكهرباء، فلا أرى شيئاً داخل الغرفة او خارجها، بل فقط أسمع اصوات اهل البيت ، وهم يستيقظون من النوم بسبب الحر الشديد ويهيمون في الظلام طلباً للماء والهواء . وعندما تعجز أرواحهم عن تحمل هذا الجو الحارق، يخرجون الى الحديقة من أجل ان يشموا هواء الله".<sup>٣٥</sup>

كذلك تصور لنا الروائية (عالية طالب) بؤس الواقع المعيش في العراق وهو منسلخ عن متطلبات الحياة البسيطة الهائلة التي تهيء للفرد الحياة الكريمة الممتلئة بالراحة والطمأنينة. فنراها تصور المكان وهو يعكس حالته على نفسية ساكنيه الذين يعيشون حالة من الاختناق والضيق النفسي وهم ينتظرون مجيء الكهرباء بضرجر وملل وتذمر، مما يجعلهم يتشارعون الى السطح باحثين عن نسمة هواء باردة تخلج صدورهم المتشبعة بحرارة الجو، الا ان جبرية الظرف وقوى

التعسف تحتم عليهم البقاء داخل المكان ، الأشبة بالقبو، مستسلمين لواقع مؤلم مفروض، فالمكان هنا يفصح عن الحالة الشعورية التي تعيشها الشخصيات وتسهم في التحولات الداخلية التي تطرأ عليهم فتقول الروائية "نختنق من حرارة الجو ونشعر بان الجدران تكاد تتطبق على صدورنا، ونحن نجلس بانتظار الكهرباء التي ندعوا الله مراراً أن تعودلينا بعد أن ينفذ الوقود من مولتنا ، يقترح زوجي صعودنا الى السطح بحثاً عن نسمات باردة ويعترض الجميع وانا اولهم فالطائرات الأمريكية تحوب سماعنا بتحليقات قريبة جداً".<sup>٣٦</sup>

وتنقل لنا ميسلون على لسان الرواية ، أحاسيس الغربة والاختناق التي عاشها البطل. وعلى وفق الاجواء النفسية انعكست على سلوكه وحياته، فهو يعيش ليالٍ ممتلئة ب��ابيس الوحيدة والاغتراب، فنرى البطل يبرز موقفه من هذا المكان . وكأنه منسلخ عن الجامعة وفائد التواصل معهم. فهو يعيش احوجاء لم يألفها سابقاً ، وهذا ما نراه عبر التساؤلات والحيرة التي تنفجر في ذهنه ، والتي تفصح عن حالة التشتبه والتباين وفقدان اواصر الالفة فيقول:

"تركوني وحدي في البيت، فاختفت وخفت وقد غادر اخرهم .. إن ابقي وحدي في البيت .. لحقت بهم وخرجت من الباب الذي خرجوا منه، ولكنني لم اصبح في الحقيقة .. ولم أجد أحداً هناك.. بل أصبحت فوق عتبة البيت حيث ثمة منور ضيق وعميق يشبه بئراً للسلام فيه نافذة تطل على خارج البيت.. ارتج على في الظل وتساءلت : ترى هل خرجت من الباب الخطأ وأصبحت في المكان الخطأ؟ ترى هل خرجوا من باب وخرجت انا من باب اخر كما لو انا ادرنا ظهورنا لبعضنا البعض فلا نستطيع بعد ابداً ان نلتقي؟"<sup>٣٧</sup>

اما عالية طالب فتصفه وصفاً دقيقاً معبراً عن الواقع الانساني العميق الذي تفوح منه رائحة الحرب الكريهة فالرواية تغور في خصوصية المكان الطافح باجساد العراقيين المتبعثرة ودمائهم المتيسسة التي تتفترش الارض . نظرتها (ثلاثة الموتى) فتلك الثلاثة لم تكن مجرد قواطع لحفظ الجثث وعرضها حسب . بل مثلت ماسي شعب باكمله ، انثرت تحت لهيب القتل المحمّل بالآف الشعارات الطائفية والوطنية والأخلاقية . فالرواية بحثت في خصوصية المكان وتعمقت فيه لتدشن القارئ لشاشة الجرائم النكراء الفاقدة لطعم الإنسانية ، شاعراً بتهشيم وتحطيم ذلك المكان ، فكل قاطع من تلك القواطع تختبيء فيه صرخ الأصوات البريئة المتقدبة برصاصات الوحشية والعنف فتفقول "ذهبت الى الثلاثة ومعي اختي الآخرى ، كان المكان صغيراً ويهتوى على اربعة قواطع لعرض الجثث ، لكن الغرفة مليئة باجساد رجال وشباب يفترشون الارض غارقين في دماء متيسسة وفوهات الاطلاقات تركت فتحاتها في اجسادهم الملقة باهمال في غرفة بلا حياة"<sup>٣٨</sup>

## الموزانة

جاء تركيز ميسلون على مفردات (الوحدة ، الاختناق، الضيق، الظلم) مصحوبة بتساؤلات استفهامية احتلت النص، كان البيت مسرحاً للاحداث، وقد وظفت الرواية عنصر التوهם في ثياباً اسطرها؛ لتخلق جو التظليل للقارئ، اما لغة الحوار فكانت فصيحة وخالية من أية لفظة عامية .

اما عالية طالب فامتازت بالوصف الدقيق للمكان (الثلاثة) وكما عودتنا بلغة سلسة خالية من التعقيد فتعرض الاحداث بشكل واضح وصريح بعيداً عن التظليل ، فهي لا توفر القارئ في شباك او هامها بل تحرص على جعل الصورة واضحة كي يتعايش القراء مع لحظات الأسى وبشاشة الموت المجاني ، باسلوب راقٍ خال من الالفاظ العامية قارنت الروائية (ميسلون) في شاي العروس بين حضارتين ، بلادها وحضارة الغرب ، متذكرة من الاقتراب موضوعاً لها. فكثفت عن عالمي القبح والجمال موضحة حجم الإنسلاخ الإنساني الذي وصل اليه البلد ممزوجة بعبارات تعجبية واستفهامية يضاهيه تقدير الانسان لانسانيته ، فقد تدخل الرواية في سرد الاحداث وجمعت بين مكانيين مبينة الاختلاف بينهما .

وتتخذ عالية طالب من الغربية موضوعاً لها ، لكن غربتها غربة وطنية ، فهي تشعر بعدم الإنتماء لأرضها ووطنها ، فلم تأتنا الرواية بمفارقة مكانية ، بل كشفت عن الغربية داخل المكان المعيش ، فجاء السرد متذبذباً بين الماضي والحاضر والمستقبل ، تلقيه الفاظ (الوحدة ، الاختناق ، الدمار) فالفارق بين الماضي والحاضر ، أما الأسلوب فكان رافقاً خالياً من الرموز والتعقيد يفصح عن نشيج آلمها الداخلي.

كان حضور المكان في المقاطعين حضوراً مشتركاً(الغرفة ، انقطاع التيار الكهربائي) فكان الاسلوب عند الكاتبتين يمتاز بالوضوح مع وجود الفاظ مشتركة (الاختناق ، نسمات الهواء) اما الملاذ الآمن الباعث للراحة ، فقد جسدته ميسلون في اللجوء للحقيقة. كذلك عالية، فكان السطح ملاذها . كما وظفت ميسلون ( الظل) ليكون باعثاً في تحريك السرد والوصف خطوة بخطوة. اما عالية فلم توظف الظل بل استعانت بـ(الدعاء) لكي تكمل صورة المشهد.

امتاز اسلوب ميسلون هادي الوصفي بالقوة مع بعض التداخلات الرمزية والوهمية في النص. فلا يخلو نص من نصوصها من مداخلات الطبيعة (العصافير ، الاشجار) وقد كان مسرح الأحداث (المكان) هو الدبر .

اما عالية طالب فامتاز اسلوبها الوصفي بوضوح الصورة وبراعة الوصف مع لغة سلسة تسهل على القارئ استيعابها ، خالية من المداخلات الرمزية والوهمية ، وكان مسرح الاحداث ( الكلية). كما تعرض الكاتبة الزمن بالرجوع السريع (٥ دقائق) مع هيمنة الاصوات المرعبة في ثياباً النص كصوت الانفجار.

**نبذة وجيزة عن رواية (شاي العروس)**

تتحدث الرواية حول طفل أصيابه العمى منذ طفولته، وأبصر فجأة على دنيا جديدة ملونة باللون الطبيعية الخلابة، فيكتشف الصور الجميلة كلها بحاستي (اللمس والسمع). بطل القصة (محمود) إنسان حالم ، يعشق الجمال، يجده في زمان عماه في الفتيات والحدائق والغيوم. لكن في لحظة وصوله نقطة اليقظة، يصطدم بسوداوية الواقع الكئيب الاليم المحمل بالآلاف الحسرات والآهات. فتحول لديه الصور الجميلة كلها إلى كابوس مزعج، تضيع كل احلامه النقية في شوائب القبح ، لاسيما بعد تعرضه لموقف سرق منه اللحظات والرؤى الجميلة كلها التي باتت مخلدة في وجданه لحظة عماه ، مما يجعله راضيا بقناعة الإنزال مكتفياً بالرحيل خارج البلاد. ومن هنا تكشف الرواية عن واقعين، الواقع الداخلي الأليم المشبع بفوضى الدمار والخراب، والعالم الخارجي المتجدد بالسعادة والأمان.

كتب الروائية أحاديث الرواية برمذية عالية تحمل دلالات معينة وبایحاءات خيالية فنتازية " لأن كتابات ميسلون هادي لا تخلو من انظمة رمزية اعتادت ان تجعلها أساساً لتكوين عالمها ، فنصبها دائمًا فيهم من خلال احوالاته الرمزية على واقع دالي ذي مساكن تاريخية تحكمه رؤى ناتجة عن الاحوال والصدامات".<sup>٣٩</sup>

**نبذة وجيزة عن رواية (قيامة بغداد)**

تدور احداث رواية (قيامة بغداد) حول اوضاع العراق الدامية في زمن تغير النظام منذ (٢٠٠٣ لغاية ٢٠٠٦)، التقطتها عدسة عين الروائية الذارفة دمًا حول ما جرى من احداث وصور اليمة آجاتحت الخيال. تلك الصور المشبعة بالآلاف الغصات والجراح. دونتها (علية طالب) برواية تسجيلية اسمتها (قيامة بغداد) وتنقť بها الاحداث المرعبة التي بنتها قوى الظلم منذ دخولها العراق كاثفة عن الخبراء والاسرار المكتظة بالآهات والأجاع.

شخصيات الرواية هم العراقيون الذين افترشت دماء هم البريئة ارصفة الشوارع ، اسهموا في تحريك الاحداث، أما مضمون روایتها فكان الصراع النفسي الذي حطم كلها جراء بشاعة المشاهد ووحشيتها ولحظات القلق الذي انتابها اذاك ، فهي أبناء الوطن وعراقتها متجردة بدمها وشرابينها، فنراها تقول عن روایتها" هي رواية تسجيلية تحدثت فيها عن المسكوت عنه وقيامة بغداد الشاهد الحي الذين كانوا وسط الحدث ، وهي رواية العراق وهو انتهائي الأول والأخير في قيامة ستجعله ينهض بعد رقوه اللاهب ليرمي الوجه التي تطارده".<sup>٤٠</sup>

**الخاتمة**

بعد الاستقراء والتحليل يمكننا أن نوجز أهم النتائج التي وصلنا إليها ، التي سنوردها على الشكل الآتي:

١. جاء تركيز (ميسلون هادي) على الأماكن الطبيعية (الحديقة، لاشجار...) وهذا يعود إلى رومانتيتها أما عالية طالب فقد ركزت على الأماكن العامة (المدن و العاصمه ولشوارع).
٢. على الرغم من عمق واقعية الاحداث، الا ان القاصة (ميسلون) مارست حقها الطبيعي في الانتقاء والحدف والتحريك، مستعينة بالرموز والتوصيات، كي تجعل للرواية عالماً انسانياً حسياً خالياً من القوالب الجامدة. أما القاصة (علية طالب) فقد تناولت عمق الاحداث باسلوب سلس وفتازية عالية، خالية من التعقيد والتحليل، يسهل على القارئ استيعاب كل اللحظات الأليمية التي مر بها الشعب العراقي.
٣. الطابع السائد على رواية (شاي العروس) (الموضوعية) فقد كانت اقوى صوتاً من الذاتية اما رواية (قيامة بغداد) وكانت أقرب الى الذاتية منها الى الموضوعية.
٤. الإنصراف بالتركيز على الإهتمام بالشخصية المحورية، فنرى القاصة تسلط ضوءها على شخصية محمود الشاب، أما عالية طالب فكانت الشخصية (الكاتب نفسه) لأنها رواية توثيقية اشبة بالسيرة الذاتية للكاتب.
٥. تعميق الاحساس الدرامي في بناء الكثير من المواقف والاحاديث لدى ميسلون، اما عالية طالب فقد غالب الاحساس التصويري على الدرامي في الموقف والاحاديث.
٦. البراعة في الوصف لدى الكاتبتين، فقد استطاعت قدرتهما الخلاقة على خلق أجواء مناسبة تعتمد على الفهم النفسي والإجتماعي للناس الذين كتبوا عنهم، فكانت اجواء روایتهما ملائمة لاذواق القارئ العراقي وقربيته منه.
٧. الترابط الوشیج لدى الكاتبین بين روایتهما وعالماها الخاص، لأهما نتاج تجربة شقارب شخصية وذكريات ذاتية، فهن صيقات التجربة الشخصية والإحساس الذاتي بالغربة والحنين إلى الجذور العميقه والوطن.
٨. الحضور الذاتي والروحي للمكان (البيت) لدى الكاتبین، وهذا يعد افضل قاسم مكاني مشترك بينهما من حيث التوظيف والأهمية.
٩. يتصف المكان لميسلون هادي بالبساطة والمحليّة، فنجد في عالمها الروائي (الأشجار، الحدائق،....) أما المكان عند عالية طالب فيتصف بالمحليّة البغدادية، فتغدو بغداد شاخصة بشوارعها ومناطقها وكازينوهاتها، وذلك يرجع إلى تعلقها الشديد بمكانها وحبها لارضها (الام) مدینتها بغداد التي عاشت وتعيش الويلاط منذ عام ٢٠٠٣ ولحد الان.
١٠. اتخذت ميسلون هادي من الاغتراب (موضوعها لها) لكنها استعانت بالمقارنة بين حضارتين الغرب والبلد أما عاليه طالب فقد كشفت عن الغربة الداخلية والغربة الوطنية داخل البلد نفسه.
١١. وظفت ميسلون هادي (المفارقات المكانية) في بعض روایتها فعدا المكان اليها بعدما كان معادياً وبالعكس. اما عالية طالب فلا تلتمس وجود تلك المفارقات.

١٢. اعتمدت ميسلون هادي في روايتها على توظيف الحواس (البصر، اللمس، التذوق) غالباً، أما عالية طالب فاقتصرت على (البصر) المشاهدة الحقيقة فقط.
١٣. لا تخلو رواية (ميسلون هادي) من ورود كلمة (الحديقة) أما عالية طالب فكان نهر (دجلة) يدخل في نصوصها الأدبية، وهذا يعود إلى تعلق الكاتبتين الفطري في الطبيعة.
١٤. هناك نوع من مزج الزمن الحسي مع الزمن النفسي في بعض النصوص لدى (ميسلون) فغالباً ما ينفتح الزمن الحسي على النفسي عبر اقواس مونولوجية فترى الشخصية تعبر عن دواخلاً ومكبوتاتها النفسية. أما عالية طالب فقد طغى الزمن النفسي على الحسي فبطل الشخصية هو الرواية (البطل نفسه).
١٥. كان للمكان قيمتان لدى الكاتبتين، قيمة دائفة تتجسد بالحياة والشوارع والازقة والحدائق وقيمة حسية تتجسد بالصور المرعبة الآلية.
١٦. تنوع الامكناة عند ميسلون هادي، مابين معاد واليف مع وجود بعض المفارقات المكانية. أما عالية طالب فكانت الامكناة المعادية هي الطابع السائد على روايتها لأنها رواية تسجيلية وثقت الاحداث الدامية التي شهدتها العراق من ٢٠٠٣ - ٢٠٠٦ اندلاع.
١٧. العنوان في رواية عالية طالب (قيامة بغداد) له دلالته المكانية المؤثرة، فكلمة القيامة كموقع مكاني له تأثيره النفسي الرهيب ، كذلك كلمة بغداد كمكان لها وقعها المؤثر خاصية والرواية تتحدث عن بغداد ما بعد ٢٠٠٣ ، بينما عنوان رواية ميسلون هادي (شاي عروس) لا دلالة مكانية نسبية مؤثرة لها.

### الهوامش والمصادر

١. ينظر: مدخل إلى نظرية القصة، سمير المرزوقي وجميل شاكر، مشروع النشر المشترك، دار الشؤون الثقافية العامة والدار التونسية للنشر، بغداد: ١٩٨٦: ٥٨-٥٩.
٢. ينظر الفضاء الروائي عند جبرا ابراهيم جبرا، ابراهيم جنداري، دار الشؤون الثقافية (افق عربية)، بغداد، ط(١)، ٢٠٠١: ٢١٨.
٣. ينظر الفضاء الروائي عند جبرا ابراهيم جبرا: ٢١٨
٤. ينظر الفضاء الروائي عند جبرا ابراهيم جبرا: ٢١٩
٥. البناء الفني في الرواية العربية في العراق، شجاع العاني، ج(٢) دار الشؤون الثقافية، بغداد: ٩٩
٦. ينظر غائب طعمة فرمان روائياً، فاطمة عيسى جاسم ، سلسلة رسائل جامعية ، دار الشؤون الثقافية، بغداد: ١٦٠
٧. ينظر غائب طعمة فرمان روائياً: ٦٦١
٨. شاي العروس، ميسلون هادي ، دار الشروق ، عمان ، ط(١)، ٢٠١٠: ٢٩
٩. غائب طعمة فرمان روائياً: ١١٣
١٠. قيامة ببغداد، عالية طالب، دار الشمس للنشر والتوزيع، القاهرة، ط(١)، ٢٠٠٨: ١٥٧
١١. شاي العروس: ٥٤
١٢. قيامة ببغداد: ٤
١٣. ينظر البناء الفني لرواية الحرب في العراق، دراسة لنظم السرد والبناء في الرواية العراقية المعاصرة، عبدالله ابراهيم، دار الشؤون الثقافية العامة، سلسلة (افق عربية)، ط١، بغداد: ١٩٨٨: ١٢٧
١٤. شاي العروس: ٣٥
١٥. غائب طعمة فرمان روائياً: ١٧٠
١٦. شاي العروس: ٣٥
١٧. شاي العروس: ٣٥
١٨. قيامة ببغداد: ١٨٦
١٩. قيامة ببغداد: ١٣
٢٠. شاي العروس: ١٤٠
٢١. الرسم واللون ، محي الدين طالو ، مكتبة اطلس، دمشق ، ١٩٦١: ١٧٢
٢٢. غائب طعمة فرمان روائياً: ١٧١
٢٣. شاي العروس: ١٠٦ - ١٠٧
٢٤. البناء الفني في الرواية العربية ، شجاع العاني : ١٠٢
٢٥. البناء الفني في الرواية العربية: ١٠٦
٢٦. قيامة ببغداد: ٧٥
٢٧. ينظر: البناء الفني...د.شجاع بالقصيل: ١٢٩
٢٨. غائب طعمة فرمان روائياً: ١٦٧
٢٩. ينظر غائب طعمة فرمان روائياً: ١٦٨

- ٣٠ شاي العروس : ١٢٥  
٣١ قيامة بغداد: ١٥٣  
٣٢ شاي العروس : ١٩٨  
٣٣ قيامة بغداد : ١٦٧  
٣٤ قيامة بغداد، ضياء الاسدي ، مركز النور للثقافة والاعلام، ثقافات، ٢٠٠٨ /٩/٥  
٣٥ شاي العروس: ١٥٢  
٣٦ قيامة بغداد: ١٩٧  
٣٧ شاي العروس : ١٥٣  
٣٨ قيامة بغداد : ١٢٥  
٣٩ رواية ميسلون هادي ، دنيا بعده الوان، د. كرنفال ابوب ، مجلة الرواية، الاثنين ١٧/تشرين الاول/ ٢٠١١  
٤٠ القاصة والروائية عالية طالب ، روائي قيامة بغداد هي بوابة العراق ، جاسم الصغير ، التأسي ، ٢٠١٢/٥/٢٦